

Tenor.

1

1.

O schöne Nacht!

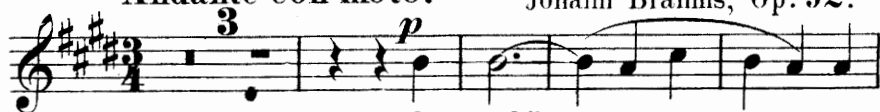
O charming night!

(G. Fr. Daumer.)

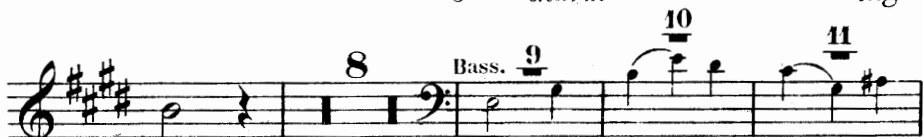
English version by Mrs. John P. Morgan of New-York.

Andante con moto.

Johann Brahms, Op. 92.



O schö - - - ne
O charm - - - ing



Nacht!
night!

Mond in sei - ner gan - zen
moon in all her glo - ry



Pracht;
bright:

um ihn der klei - nen Ster - ne lieb - li -
A - round her twinkling stars in lov - ing,



che Ge - nos - sen - schaft, lieb - - li - che Ge -
lov - ing har - mon - y, lov - ing, lov - ing



nos - sen - schaft. O - - - schö - ne, schö -
har - mö - ny. O - - - charm - ing, charm -



- - - ne Nacht!
- - - ing night!

Tenor.

Sopr. **11** **12** **13** *p*

bu_sche schlägt die Nachti_gall, die Nach_ti_gall. Der
branches trills the nightingale, the nightin_gale. The

mezza voce

Kna - be schleicht zu sei - ner Lieb - sten
lov - er hies to his dear lov'd one

p

sacht, sacht, sacht, sacht, der Kna - be
light - ly, light - ly, the lov - er

schleicht zu sei - ner, sei - ner Lieb - sten
hies - to his dear, his dear lov'd one

pdol. *f*

sacht, sacht, sacht, sacht — 0 —
light - ly, light - - ly 0 —

p

schö - - - ne, schö - - - ne
charm - - - ing, charm - - - ing

pp *f*

Nacht, schö - - ne, schö - ne Nacht, schö -
night. charm - ing charming night, charm -

dim.

- - ne, 0 schö - - ne Nacht! —
- - ing, 0 charm - ing night! —

Tenor.

2.

Spätherbst.
Late Autumn.

English version by Mrs. John P. Morgan of New - York.

Andante.

(Herrmann Allmers.)

p *dol.* *pp*

Der grau - e Ne - bel tropft so
The mist, the grey mists fall so

still *3 3* her - ab auf Feld und Wald *3 3* und
still far *cresc.* ov - er field and wood and

Hai - de, als ob - der Himmel wei - nen will in
bor - ough, the hea - ven all with weep - ing fill As

dim. ü - - ber - gro - ssem Lei - de. Die Blu - men
in - the deep - est sor - row. The love - ly

wol *3 3* len nicht *3 3* mehr blüh'n, die Vög - lein
flow'rs sweet fra - - grance fled. No song of

schwei *3 3* gen in *3 3* den Hainen, es
bird from wood land calling. *And dim.*

starb so - gar das letzte Grün, da mag er auch wohl
een the last greenleaf is dead. Ah well may tears be

p wei - nen, auch wohl wei - - - nen.
fall - ing, tears be fall - - - ing.

Tenor.

3.

Abendlied.

Even - Song.

(Fr. Hebbel.)

English version by Mrs. John
P. Morgan of New-York.

Andante.

p dol.

Fried - lich be - - käm - pfen

Peace - ful - ly striv - ing,

Nacht sich und Tag; wie das zu däm - pfen,

night, day and night; how best to con - quer;

wie das zu lö - sen ver - mag, zu lö - sen ver -

how best to solve all a - right, to solve all a -

mag. Der mich be - Der mich be -

right.

Pain that op - Pain - that op -

drückte, schläfst du schon, Schmerz? schläfst du schon,

prest me, sleepest thou a - part? sleepest thou a -

Schmerz? Was mich be - - glück - - te, sa - ge,

part? What was the joy - that blest me,

was war's doch, mein Herz?

what was it, my heart?

Freu - de wie Kum - mer, fühl' ich, zer -
 Joy all and sor - row, all now are

rann, — a — ber den Schlum - mer
 gone, — But — they sweet slum - ber,

führ - ten sie lei - - - se her - an. Und
 slum - ber call'd light - - - - ly down. And

im Ent - - schweben, im - mer em - por, kommt
 up - ward soar - ing, high and more high, Life

mir das Le - ben ganz wie ein
 seems to me, life seems, seems a

Schlum - mer - lied vor, kommt mir das
 Lull - - lull - a - bye, Life seems to —

Le - - ben ganz wie ein
 me, — life — seems, seems a

Schlum - - - mer - lied vor.
 Lull - - - a - - - bye.

Tenor.

4.

Warum? Why?

(Goethe.)

English version by Mrs. John
P. Morgan of New - York.**Lebhaft.***With life.**Pite.**f*

Wa - rum,
Where-fore,

wa - - rum,
where - fore,

wa - - rum doch er - - schal - - -
where - - fore, why re - - sound

- - len him - mel - wärts, himmel - wärts, himmel -
our songs toward hea - ven, toward hea - ven, toward

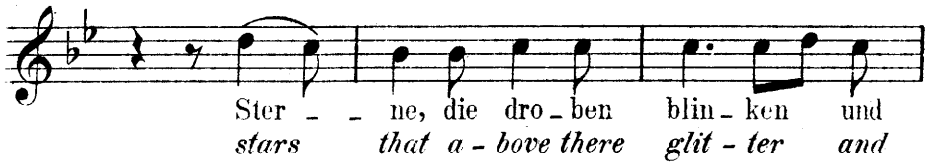
wärts die - - Lie - der, die
hea - - ven - - er, our

Lie - der, die Lie - der?
songs, why, our songs, why?

Anmüthig bewegt (♩ = ♩)

Zö - gen - ger - ne nie - der
Glad - ly - they would draw down

Tenor.



Ster - ne, die dro - ben blin - ken und
stars that a - bove there glit - ter and



wal - len, zö - gen sich Luna's,
wan - der, Woo glad - ly Lu - na's,



Lu - na's lieb - lich Um - ar -
Lu - na's love - ly em - bra -



- - men, zö - gen die war - men,
- - ces, Bring down the warm, all



won - ni - gen Ta - ge
warm, sun - ny, warm days



se - li - ger Göt - ter
of the bles - sed gods, bring



gern uns her - ab, gern
glad - ly down to us, glad - ly



uns her - ab!
down be - low!

